



Орган Лемковского Союза.

Выходит в каждый четверг.

Редакция и администрация в Крынице. — Адрес „Лемко“ Крыница.

Пренумерата в краю:
 30 грошей місячно,
 80 „ квартално
 1.50 „ полрочно,
 3 зл. рочно.
 В Америці: 1 дол. рочно.
 В Чехословакии:
 2 кор. місячно, 10 кор. полрочно,
 20 кор. рочно.
 Конто чеково Гр. 404.155.

Ухвала Лемко - Союза.

Правленє Лемковского Союза на своем засіданю дня 17 марта 1935. р. в справі выплаты запомогы похоронной по смерти члена и в справі выплаты отшкодованя за павшу живину рішило:

I. В справі похоронного фонда членов Лемко-Союза. Право до выплаты похоронной запомогы в сумі 70 злотых мают законны наследники лем того члена, котрый вступил до Лемковского Союза не персягнувши 50 (пяддесятого) року житя и был членом организации безпрерывно найменше два літа, уплачуочи точно членскы вкладкы, уставом организации предвиджены.

II. В справі отшкодованя за павшу живину.

- Право до отшкодованя набыват член лем по трох місяцах своей членской принадлежности до организации и лем втотчас, коли платит точно вкладкы.
- Отшкодованє може достати лем за живину, котра становила єго власность або власность єго мужа (жены), жуемого с ним в одной господарці.
- Отшкодованє достас за живину, страчену наслідком случайной, неужвеной хвороты, повсталой без ничей вины або несчастного случая и то за живину рогату, або коня, котры сут понад рок стары.
- Организация не платит отшкодованя, если паденє живины наступило наслідком якойнибуд пануючей в селі пошести (заразы) а также не платит отшкодованя за живину, котра упала наслідком застарілой хвороты, котра обявляла ся ище перед вступленєм властителя до организации и за живину, котру член организации купил с обявами застарілой хвороты.

Ухваленє новой Конституции.

Дня 23. марта т. р. ухвалено нову Конституцию.

Новая Конституция заховус вполні засады демократии. Законодательны функции и контроля выконавчых властей належат дальше до Сейма и Сената. Но одночасно новая Конституция творит сильну и независиму власть, котра має на ціли гармонизовати труд вшиткых державных властей. Тоту верховну политичну власть має президент и тотта власть єст єму надана вольом народа. Єст то власть велика, але не абсолютна, бо Конституция предвиджує процедуру, при помочи котрой представлене в Сеймі и Сенаті загальне мнєнє може впливати на роботу выконавчих властей и на склад правительства.

Новая Конституция являт ся элементом сцементованя и потужаня нашей державы. Она предохранит нас от того, штобы группа загорілых крикунов и глуптаков могла ослабити силу державы, або нанести на ню опасность.

Конституция творит рамы, в котрых новый человек, нове поколінє, уроджене в свободі и жиюче в свободі, найде отвітну для себе норму права.

Зміна Правительства Полковник Славек премьером.

Як каждого року, по закрытію бюджетной сесии Сейма, так и тепер читат ся в газетах о том, же наступит в Правительстві зміна и же будут позміняны ріжны министры.

Причина таких поголосок лежит в том, же каждого року, отже и тепер, по закрытію парламентарной сесии, вшиткы министры складают свои уряды до дыспозыции Головы

Державы.

Того року, в виду того, же верховодном задачом правительства буде впровадити в жите державне нову Конституцию—в кругах политичных предвиджуют, же П. Президент Річипосполитой повірит руководство кабинета тому, кто был творителем нового устройства державы. В першой мірі входит в гру назвиско двократного уж премьеря, полковника Славека, яко будучого председателя рады министров.

Перед важными событиями в світовой политыці.

От якогоси часу являме ся свидками барз важных событь, котры діют ся в світі. Як знаме, подставом сожительства народов и держав по войні світовой єст Трактат Версальский, заключеный в р. 1919. медже Германиом, котра прогнала войну, с одной стороны, а Антантой и державами, котры повстали в наслідок войны, с другой стороны. Трактат тот утворил также так звану „Лигу Наций“, т. зн. союз держав цілого світа, с осідком в Женеві и мал свои органы, котры зберали ся от часу до часу, штобы радити над положенєм в світі. Лига Наций мала на ціли передовсем удержанє мира и всякы конфликты медже поодынокыма державами мали быти полагоджаны на мирной дорозі.

От якогоси однак часу зачало вшитко ся пути. Державы, котры мают империялистичны забаганкы, начали выступати против

постановлень Версальского Трактата и навет выступили с Лигы Наций. Тыма державами сут Япония и Германия. Перша с них єст барз заинтересована справами на Далеком Востоді в Азии, а передовсем в Кытаю и на Океані Спокойном. Там мают велике значенє и впливы державы европейскы и Амерыка. Япония форсує там цілом паром засаду: „Азия для Азиятов“ и прото хоче впливы других неазиятских народов оттамаль устранили. Прото тотта политыка японска єст небезпечна, а то тым веце, што для японского густого населеня єст за тісно в своем краю и Япония напевно не буде вести мирной политыкы, а навет готова каждой хвилі взяти за оружье, штобы лем свое населенє дакади могла розмістити.

Друга империялистична держава Германия, наш сусід с западной стороны, перед киль-



кома тижнями перечеркнула одним потягненем пера Трактат версальський і всупреч постановленням того, оголосила загальну військову службу. Тот крок Германиї наробил великого шума в цілому світі. Прото зас ухвалила Франція у себе закон о продовженню військової служби до двох літ, шобы на случай войны быти забезпеченою перед нападом. Тепер отбивають ся важны нарады державных мужей в Берліні, в Парижі і в Лондоні. Ровночасно великий переполох в Совітах, понеже Гитлер, державный вождь Германиї, недвозначно высказал ся о „крестовом поході“, котрый хоче урядити Германия против Совітов.

Ци нарады державных мужей потрафлять удержати загрожений мир в Европі и як закончит ся тото нарушенє Германиєю Версальского Трактата, покаже найблизжа будучность.

Гра в Берліні.

Гитлер выдобыл новы аргументы. В проклямації с 16. марта подал он, яко головну причину введеня военной службы в Німеччині потребу зликвидованя ганьбячого Німеччину трактата версальского.

В розмовах с англіками, котры дня 26. марта начали ся в Берліні, Гитлер бесідує уж иначе и твердит, же Німеччина мусит мати сильну армию, шобы охоронити Европу от советского большевизма. Гитлер уважат, же советским аргументом легче переконат англіков.

Дивна одна однак річ. Гитлер кричит, же заключанє пактов с С.С.С.Р. было бы злочинном и преступленєм в виду цивилизації, а одночасно промысл німецький открыват Совітам 200 миллионов марок кредыта на закупно машин.

Гитлер твердит также, же впровадженє обовязковой военной службы, єст успішным средством против кризы и безработя.

Войско затруднит 600.000 молодых людей, а одночасно перешло миллион людей старших треба буде затруднит в военном промыслі.

Правда, як то легко обалити днешны тяжкы часы. За одним выстрілом и устраниенє безработя и приготвленє ответовой войны.

И в Америкі познали ся на них.

Украинске „Діло“ подає, же акция збора 40.000 долларов на потреби О.У.Н. зарядженого с великим шумом через Коновальца в Америкі совсем не повела ся.

Як доносят с ріжных місцевостей с Америкы и Канады до конца лютого т. р. не собрано они тилько грошей, шобы покрити кошты самого збора.

Видно с того, же група американских украинцев, котра до недавна находила ся под впливєм О. У. Н. тепер уж отрезвила так само, як и многы украинцы — хлопцы в краю. Знают они, же О. У. Н. веде их до деморализации и прото отвертают ся от них.

ПОМІЩАЙТЕ
ОГОЛОШЕННЯ
В ГАЗЕТІ „ЛЕМКО“

ТУМАНЕНЄ ЛЮДЕЙ.

Што пише украинский „Наш Лемко“.

Украинский „Наш Лемко“ в шестом числі с 15. марта 1935 напечатал артыкул под назвом: „Лемківські перехрестні стежки“, в котром автор, пригадуючи, што Кыевский митрополит Изидор, вертаючи с фльорентийского собора, отправлял богослуженє в „украинской церкви“ в Тарнові, и што польский исторык Длугош згадує о том, што в Кракові было пару „украинских“ церквей, доходит до заключеня што „давна Лемківщина сягала по Краків“ и што „довгі віки вівся процес систематичного випирання лемківського племені з північних низин у недоступні Карпатські гори“.

Дальше автор гварит, што „старі лемки вживають у щоденній бесіді української старої назви: Русь, русин, руснак, русский, хоча під цим не розуміють москалів а тильки українців і Україну“.

Вконци автор, розводячи ся над переходом лемков на православє и над их поворотом на унию, доходит до заключеня такого: „Шобы зведену на манівці несовістними агітаторами, частину православных лемків вернути назад на лоно греко-кат. церкви, треба перш усього між ними посилити українську освідомляючу працю, треба цим лемкам дати свободну можливість стати свідомими українцями“.

Шовинизм и єго ширителі.

Национальный шовинизм, то явленє в житю народа нездорове, отже и шкодливе.

Каждый человек должен любить вшитко, што належит до єго народных знамен, то значит свой язык, свои звычаи, свою минувшость и свою родну землю.

Але тота любов своего не повинна перероджати ся в ненависть до вшиткого, што єст чужде, бо каждый с нас має своє любити, а чужде шанувати.

И тоту власне ненависть до вшиткого, што чужде, называєме шовинизмом, называєме национальном нетерпимостью. Доказом такого шовинизма єст власне згаданий арты „Нашого Лемка“, бо перекирчуючи значенє даяких исторычных явлень, выкликує у читателей чувство, жалю и ненависти до братного польского народа и державы.

Из факта, што колиси в Кракові было килька, а в Тарнові одна руска церков выснуват „Наш Лемко“, што в тых часах Лемківщина сягала аж до Кракова и Тарнова и што с часом протягом віков Польша вытиснула лемков в горы, то значит тут, где они тепер живут. Бракує лем оден крок до того, шобы „Наш Лемко“ написал, што Краков был столицом Лемківщины, а Тарнов был містожительством украинского „гетьмана“.

Не перечимє, а навет признаєме, што в Кракові было пару, а в Тарнові одна руска церков, бо парусот літ тому назад и польскы вельможи (магнаты) а навет королі польскы, женили ся с рускыма дворянками и княжнями и тоты, сохранияючи свою религию и свой обряд будовали для себе и своего оточеня рускы церкви там, где жили, отже в Кракові и других містах. Зрештом были часы, коли рускы вельможи мали в Польщі высокы уряды и жиючи в столиці державы, тоже старали ся о свою церков.

Не єст то однак доказом, што руске населєнє сягало аж по муры Кракова, або Тарнова, бо и у Відні єст от килькадесятох літ

пару рускых церквей и в Кыеві єст польский костел, а мимо того жаден человек доброй волі не буде гварити, што руска земля сягат по Відень, або польска земля сягат по Кыев.

А уж сміха вартат теория украинского писакы, што племя лемков из полных низин, то значит из над Вислы было выперте у недоступны Карпаты, бо як світ світом, то всі исторыкы, а навет найзавятійши украинскы, гварят, што именно Карпатами от всхода и полудня подходили рускы племена на полноч и запад, а Карпат держали ся прото, бо ты были безпечны от напады татар.

И не мыслите сой рускы лемкы, што тоты панове редакторы украинского „Нашого Лемка“ такы дурницы пишут из глупоты и што они вірят в тото, што напишут.

Хоч барз мудры они не сут, но всеже знают, откаль взяли ся рускы церкви в Кракові и Тарнові и знают, што Лемківщина не сягала по Краков и Тарнов, но мимо того поширяют в народі яд ненависти, хотят засіяти в душу лемка чувство жалю и озлобленя на народ польский, бо то єст цілюм их житя, бо то их занятєм, котре им дає екзистенцію.

Лем в розгарі национальной ненависти, лем на побоевищи братоубийственной борбы могут такы люды существовати и найти обильну поживу, бо знают, што там, где настане нормальне житє, там, где запанує згода и мирна праца для таких, як они, не буде місца.

Всякий разумный человек знает и тото бывало и с лемками, што где два народы с собом граничат, там под напором стороны сильнійшой, сторона слабша часом мусит пару кроков уступить и не можна заперечити, што може даяке село польске, котре граничит тепер с лемкаии колиси было лемковске, но с того не выходит, шобы лемкы пришли на теперешну Лемківщину из над Вислы. Така глупа бесіда мусит роздразнити хоцбы и найвырозумільшого поляка и веде лем до розярєня, а не до згоды.

Вмєвляють як в жида хвороту.

Одного не годны хоц тепер на разі заперечити редакторы „Нашого Лемка“, што „старі лемкы: уживають у щоденній бесіді української старої назви: Русь, Русин, руснак, русский“.

И ту уж навинат ся цыганство, бо тых слов уживають не лем „стары лемкы“ але взагалі вшиткы, отже и молоды лемкы, а на счастье до тепер барз мало єст медже лемками таких, котры отрекли ся от своего прадідного имени. А уж безлично цыганят редакторы „Нашого Лемка“, если пишут што тоты „стары лемкы“ под словым: Русь, руснак, русский розуміють Украину и украинцев.

Именно вшиткы инши рускы племена обнимат сознательный лемко тыма словами лем не украинцев, хоцбы для того, бо до недавна лемко и не чул про слово: украинец и не знал взагалі, што тото слово значит, а руснаком и рускым звал себе от віков.

Удають глуптанов.

Редакторы „Нашого Лемка“ уж сами не знают, як поширити украинску керыню медже лемками и прото выдумали таку мудру гадку, што иначе православных лемков не наверне на греко-русский обряд, лем тогды, коли наверне ся их найскорше на „украинцев“.

И ту доперва человек мимоволі застанавет ся, ци тоты панове из „Нашого Лемка“ кус

дурны, ци лем удают дурны, а своих читателей и взагалі лемков уважают за дурных.

Цілий світ знає и вшиткы православны лемкы и тепер явно признают, што они лем прото оставили греко-рускый католический обряд, бо не хотіли поддати ся украинизации, не хотіли отречи ся своего прадідного національного имени, а редакторы „Нашого Лемка“ валяют дурака и хотят переводити православных лемков на украинцов, а потом доперва навертати их на унию.

И в том именно заключат ся вся мерзость и огыда украинской етыкы, што украинскы кеенды своим нахальством и шовинизмом довели лемков до религиозного роздора и братоубийчой борбы, а тепер тоты самы, котры подпалили спокойну лемковску хыжину, берут ся ю спасати и пожар гасити.

Што так ест на правду, што тоты газеты лем „підюджуют“ одных братов на других, свідчит тот власно послідный номер „Нашого Лемка“, где тот сам „Васько Осідач“ шмарят калюмнии на руску интеллигенцию, котру по суджат о тоте, што „хоче торгувати на нашій скірі“.

Руска интеллигенция трудит ся разом с нами над нашим освідомленем и хоче лем нашого добра. Фант, котрый подає „Наш Лемко“ што бы подкопати довіре наше до нашой русской интеллигенции ест выссанный с пальца, а мы знаме, што ище не так давно Гетьман Скоропадський робил договор с Мадярами и хотіл продати им Закарпатску Русь за пенязі.

Прото повинны памятати редакторы „Нашого Лемка“, што кый має два концы и што яким оружием воюеш, от такого сам згнеш.

На Лемковщині украины не збудуете а ваш труд даремный.

Кто хоче нашего добра

(Штбы не ширило ся баламуцтво).

Ест приповідка: „Каждый человек ест ковалем своей доли“. Никто другой напевно не буде дбати так о твое добро, як ты сам и никто так не буде интересовати ся тобом, як ты сам. Прото барз ест цікаве, откаль „пак Тиктор“, котрый уж от долшого часу пересту заливат наш лемковскы села выдаваныма собом шматами як „Народна Справа“, „Наш Лемко“ и другыма, так барз хоче ся зроби ти опекуном для нас лемков. Ци он на правду хоче нашего добра, ци може лем глядат ту, на нашой Лемковщині „наживи“.

В послідном н-рі „Нашого Лемка“ с 1. квітня т. р. яныйси Васько Осідач (певне достал от п. Тиктора на дуган за тоте) пише о том, кто хоче для нас добра. И пише, што добра для нас лемков хотят лем „Народна Справа“ и „Наш Лемко“ и люды, котры их выдают. Конь би ся о того сміял, а не то, што лемко.

Если бы они на правду хотіли нашего добра, то не писали бы лем о Украині и не крутили бы нам лемкам головы, што мы украинцы. Не мусиме отпрівисти тому „підніжкови“ Тиктора его же словами:

„Памятайте, нам не заберете нашего сердца з грудей. Лемко мусит бути таким яким він е. Мусит бути тепер сам собі учителем, мусит держати ся сильно того, што дістав в спадку по своих предках, як свою мову, свої авичаі, ношу, прекрасні лемківскі пісні. А дальше мусит бути сам собі сторожем, пильновати, штобы хто не напаллюжил в наших оторонах“.

Лемко ест рускый и таким мусит остати. Лемко мусит держати ся названя, котре достал от своих предков, названя „рускый“, бо лемко знає, што тот, кто вырікат ся своего, то ест яничаром в отношенію до своего народа, а яничар медже лемками ніт. (Тых, котры дали ся взяти на приманку п. Тиктора медже лемками можна на пальцах почислити). А вконци, лемко мусит пильновати, штобы такы „панове“ як Тиктор и „чесна“ компания не „поплюжили“ тут медже нами. Прото мусит лемко гнати от себе „Нашого Лемка“, „Народну Справу“ и другы украинскы газеты, котры не учат любити родный народ лем „роздаювати і подюджовати одных братов на других“

По Пастырском посланію.

Тяжко стало украинцам
В Бонаровці жити,
Бо на страшне слово—русин
Мусят тихо быти.

Уж казали, што то слово
На вікы пропало,
А ено помедже нами
Знова завитало.

Не допустил Господь Вышний
Тому слову смерти,
Не зможут го украинцы
С лица земли стерти.

Най витат помедже нами
Тото слово миле,
Штоб во вікы с Христом Богом
Помеж нами жило!

Витай и Ты наш Владыко
Любый Отче милый
Штоб мы разом обеднялись,
Долгий вік пережили!

О! Як любе Твои слова
В церкви было чути,
Як Ты сказав, кто ест рускым,
Рускым має быти!

О! Як в каждой русской груди
Сердце ся загрило,
И от втїхы и радости
Аж лице леприло. —

Прави нами любый Отче,
Най Господь поможе!
А мы будем ся держати,
Верог нас не зможе!!

С е л я н и н.

Насіне лему до сіяння можна купити в Повітовом Товаристві Рольном в Новом Санчі в ціні по 72 зл. за 100 кг. Гроши посылати зараз; Замовленя мусят выносити найменше 50 кг.

Обще Собрание

читальні им. М. Качковского
в с. Ждыня герлицкого повіта.

В неділю 24. марта 1935 р. отбыло ся обще собрание нашей читальні. Перед войном наше село было одним с першых в повіті, а то прото, што в селі была читальня, котра проявляла живу діяльність и до котрой то читальні горнули ся барз радо вшиткы люды. Пришла одняк война, читальню закрыли австрийскы власти а тых, што в ней працювали, вывезли до Талергофа. Дперва перед килькома літами читальню отновлено и поволи праца народна зачинат вертати до нормального трыбу. Барз дає ся отчути брак на місци руского интеллигентта, котрый бы мог вести діло, бо ехота у нас до працы ест и треба лем умілого руководеителя.

Предсідателем собрания выбрано о. В. Ардана, містопресе. Н. Юрковського, упр. школы во Сквирного а секретарем м-ра И. Герасима, коши. адв. с Горлиц. По докладі о діяльності читальні за минулый рок, котрый здал Теодосий Сысяк и с котрого выникат, што читальня дала килька аматорских представлень, с тых едно в сусідном селі и килька забав и по касовом докладі забрал голос м-р И. Герасим и в своей долшой промові представил ролю читальни О-ва Качковского в будженію національного сознания у нас от часу основания того общества аж до войны, коли те вшиткы тоты, котры горнули ся до свое национальне віую. Пак містопресе. собрания д-р. Юрковский, котрый по отході о. В. Ардана перебрал руководство собранием, выголосил прекрасну патриотичну промову, в котрой пригадал собранным, медже котрыма были и сами Талергофцы и діти тых, што погынули за свою рускость там, под соснами, страшны муки, до чого барз причинили ся и свои люды „украинцы“. Пригадал дале, што тоты сами люды хотіли перед килькома літами засновати медже нами лемками якуси ундевску партию, лем ся им тото не удадо, бо тут ніт ниякой Украины, а хотіли ю тут заложити насланы люды, а мы знаме, в якой цілі, а вконци призвал горячо всіх до працы на народной ниві.—Проф. Р. Максимович указал, в який способ належит оживити працу в читальні, штобы и тоты, котры тепер не належат до ней, коли увидят благородны свочи работы читальняной, записали ся в члены.

В дискусии заберали голос місцевы селяне: П. Спяк, П. Млинарчик, С. Падла и другы а также И. Вильха с Регетова.

До новой управы читальні выбрано: Павла Дзюбака, яко предсідателя, Петра Спяка містопресе., Демка Хованского секр., Андрея Спяка мол. касиером, Максима Петрышина библи. и Семана Падла и Стефан Филяка заст. выдїловых. До контрольной комиссии вошли: Стефан Спяк, Теодосий Спяк и Теодор Едынак.

По выборі членов управы забрал ище раз голос проф. Максимович и представил собранным значене просвіщеня для нареды, а навязуючи до сильно даючой ся отчути потребности в селі руского интеллигента, возвал газдов, маючих спесобных сынов, послати их до школ та умістити их в Рускей Бурсі в Горлицах. Старших хлопцов треба бы выслати на курсы.

Вконци собрания г. Н. Юрковский выголосил цікавый рферат о садовництві, котрый всі выслушали с великим заинтересованем.

Собрание закончило ся отспіванем гимна „Гора, гора“.

Поздним вечером доперва зачали розходити ся члени до дому, ободрены на духу, свято переконаны, што задумане діло найде добрых работников и што через труд в читальні буде зас Ждыня приміром для других сел, як то было перед войном.

Участник.

Што чути в світі.

В Берліні в одном костелі полиция арестовала священника, коли тот уділял олюбу. Священник просил комисара полиции, чтобы позволил ему докончити церемонию олюбу. Тогда комисар звернул ся телефонично до своих властей, што они скажут на тоте и отримал росказ арестовати сейчас священника. Слюб давати докончил закликаний другий священник.

Япония остерегат Италию перед войном. В звязи с конфликтом италийско-абисинским явид ся японский амбасадор в Римі в италийском правительстві и звернул увагу того на господарскы интересы Японии в Абисинии. Ровночасно подчеркнул, што Япония ест занепокоена тым, што Италия высылат войско до своих колоний. Японское правительство сподіват ся, што интересы Японии не будут нарушены.

В Греции правительство перепроводжат слідство в звязи с недавнем революцием. Много буде звольненых урядников и офицеров. Мае бити знесеный сенат и потужена власть выконавца. Власти провадят также слідство в банках, понеже хотят знати, кто давал гроши на революцию для повстанцов.

На Ривьері одна мати застрілила своего сына, котрый доставал часами напады шалу. Маму арестовано. Она выясняла, што стріляла в власной обороні, бо сын грозил, што убе ю.

В Сполученых Станах конгрес приготавлият проект закона, котрый забронит на 10 літ иммиграцию до того краю.

Перед загальном службом войсковом в Австрии. Бурмистр Відня Смит в своей промові на о'їзді католицкой молодежи зазначил, што в Австрии буде запроваджена загальна служба войскова.

Колс Триеста наїхат великий тягаревый самоход на двоповерхову каменницу, котра завалила ся до 10 минут. За ньом завалила ся и друга каменница. Два шоферы убиты, жителі каменниц уратованы.

Румунский парламент и сенат ухвалили закон, чтобы продолжити на 6 місяцов военный стан и цензуру в Румунии.

Комисар коммуникации в СССР Каганович (жид) выдал роспоряджене, в котром приказуе бороти ся с катастрофами на желізницах в СССР. Причином катастроф планный стан желізниц и недбальство урядников. Минувшого року в часі катастроф агынуло барз много особ, а много было раненых. 7000 локомотив и 64.000 вагонов розбило ся в катастрофах або улягло знищено.

Криваве віче на Мадярщині. В одном місті на Мадярщині дошло до кривавых безпорядков медже полициом и селянами. Кандыдат партии хліборобов скликал віче, на котре однак не приїхал. Прото хотіла полиция розвязати віче, одчак толпа не дозволила и напала на жандармов. Пять особ убитых, а много раненых. Власти ведут слідство. До того місца приїхал министр справ внутренних.

Политичне убийство. В Славянску на Україні селяне убили шефа политичного отділа Коревина, котрый занимал велике становиско и провадил остру борбу, чтобы заносити индивидуальны господарства селянскы.

В Испании арестовано много комунистов, котры приготавлият пероворот во крузі Архона.

Рада Лиги Наций збере ся в початку квітня на надзвычайне засідане в справі розгляненя ноты внесеной Франциом.

Нова мобилизация в Италии. Мусолини наказал мобилизацию цілого рочника з 1911 р.

Япония хоче купити Сахалин. Японский министр загранисных діл заявил в парламенті, што Япония хотіла бы купити от Советов полночну часть острова Сахалин. На острові тем ест нефть и прото тот остров мал бы для Японии велике значене.

Вяне, котрому 1500 літ. В одном селі коло Пиетян на Чехословакии археологы нашли гроб германского рыцаря и его жены. Найдено там также шклянны кубки, на дні котрых было вино. Гроб относит ся до четвертого столітя нашей эры.

Діти нашли великий скарб. В Канаді на одном острові бавили ся діти на піску и случайно викопали скринку, в котрой были золоты монеты с 17 и 18 столітя. Вартость тых монет выносит океле 2 милиены злотых. Редичи утішены хотіли забрати для себе тот скарб. На тоте однак не згодили ся люди, до котрых належала земля, где найдено скарб. Тепер мае рішити суд, кому мае припасти тоте золото.

Молитвы за Россию в Англии. Архиепископ Кентерберийский, порозумівши ся с русскими епископами назначил на 16 мая мольбы за Россию, котры отбудут ся у всіх церквах в Англии. Будут молити ся за тых, котрых переслідуют в Советах за віру.

Объявлене

Повітєво Товариство Рельнз уряджат в Крыниці-Селі курс трикетарский. На курсі тым буде учити ся вирабляти с власной волны светры и рукавички для мартярев. Курс обыйме также науку фарбованя демашной волны.

Курсанты мают обезпечены стали доходы.

Тепер ест замовлене на 8.000 штук мартярских рукавиц. Зголошеня в редакции „Лемка“ до 30 марта 1935 р.

Найдешевше

можно купити сало, солонину, смалец и колбасу у **Несаля** в Крыниці-Здрох (давнійше Кметович) напротив торговой галі.

Сало и солена солонина по 1.20 зл.

Смалец и колбаса по 1.40 за 1 кг.

Склепам и кооператывам значный опуст.

Користайте с той небывалой okazji!

Відомости с краю.

Згоріла дитина. В селі Зелена коло Коломея згоріла оставлена в хыжі без опеки 2-літня дитина, котрой одеджа заняла ся от свічки.

Кільке вартат жена. Коло Познаня оден емерытований урядник довідал ся, што его жена молодша от него о 15 літ его здраджат. Не думаючи долго, пошол до ей приятеля и виявил, што годит ся на розвод с женом, если достане за тоте от него 2000 злотых и 2 коровы. На другой день емерыт достал и гроши и коровы и его жена переїхала до своего приятеля.

Смерть от монеты. Во Львові в шпиталю умер 2-літний хлопец, котрый удавил ся дво-златовом монетом, котру крокодишул.

Плямистый тыф. В Стрыйском повіті захворіло кільканадцет особ на плямистый тыф. Хверата та ширит ся также в повіті зодочевском.

Скарб в Вербі. На Кашубах в одном селі войт приказал стати стару дудлаву вербу, котра росла над ставом. В еередині того дерева было 20 штук старых німецких монет и 4 кг. тонненого золота и серебра. Коло того місца, где росла верба, зберают ся тепер люди с ріжных сторон и шукают дальших скарбов.

II Скарбова Палата переносит ся со Львова до Станиславова дна 1. квітня. Тота скарбова Палата ест призначена для воеводства тарнопольского и станиславовокого.

Пропала ученица. Во Львові пропала 17-літня ученица Геневефа Речух, дочка приватного урядника.

В Калуші арестовано на поручене администрацийных властей трох социалистичных деятелей.

Бейка в божиці. Кантор жидовской божицы в Пьотркові, котрому не выплачено за три місяцы платні, припровадил до божицы своих приклонников и выкликал бейку с прихильниками кагалу. Били ся с початку кулаками, а пак палицами и желізяными дручками. Вконци полиция росогнала жидов гумовыми палками.

Важне для селян

Фабрыкы волняных выробов звертают увагу селян на масовый хов расовых кроликов породы ангорской, котры дают дуже цінну и покупну волну. Хов тых кроликов даст газдам далеко больший и певный доход, чим хов кур, гусей, свиной, а навет коров.

О близши информации в ділі закупна кроликов, почвень о способах кормленя, збераня с них волны, продажи волны належит звертати ся под адресом: Strzyżów n/Wisłokiem Skrytka poczt. № 1. Под тым самым адресом можна продати овечу волну. В таком случаю треба послати пробку волны 5—10 гр. и описати барву волны и подати ціну.